



**Ler com muita
atenção este
Manual de
Instruções**

**Conservar
cuidadosamente
este Manual
de Instruções**

*Prezado Cliente,
todos os nossos produtos são o resultado de cuidadosos
testes técnicos e de uma consolidada experiência na
execução de projectos e na fabricação de aparelhos
electrodomésticos para a limpeza da casa.*

*Preparamos este manual de instruções para permitir-Lhe
utilizar este aparelho da melhor forma possível e, portanto,
apreciar todas as suas qualidades.*

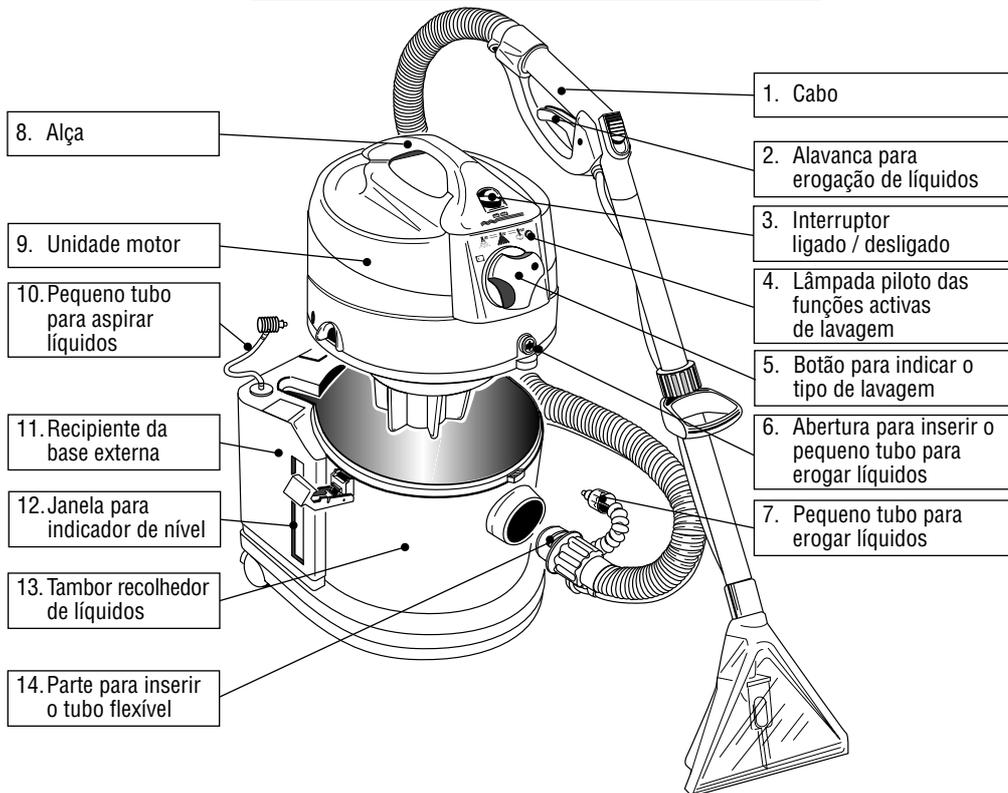
*É importante que leia por completo este manual antes de
utilizar o aparelho.*

*Temos a certeza de que, seguindo atentamente as
sugestões que Lhe forneceremos, poderá utilizar este
aparelho durante muito tempo, tirando o maior proveito e*

ÍNDICE

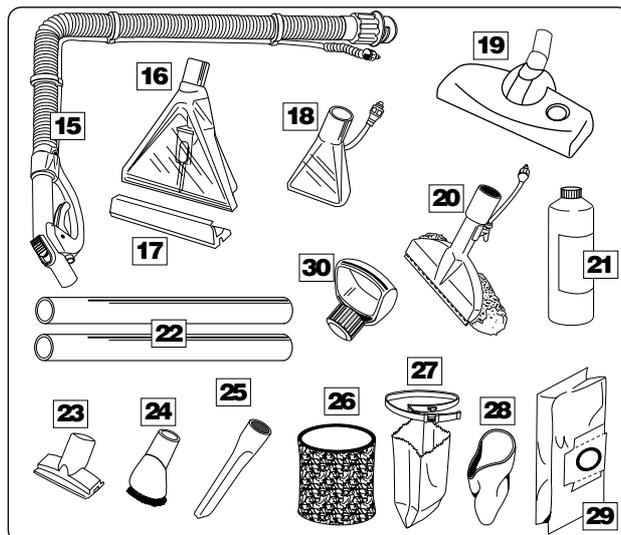
1. Advertências	pág. 106
2. Como preparar o aparelho para poder utilizá-lo	pág. 107
3. Função de aspirador	pág. 107
3.1 Acessórios do aspirador	pág. 108
3.2 Versão electrónica	pág. 109
3.3 Manutenção dos filtros de papel	pág. 110
4. Função de aspirador de líquidos	pág. 110
4.1 Acessórios para aspirar líquidos	pág. 111
4.2 Como esvaziar o tambor recolhedor de líquido	pág. 112
5. Função de lavagem por extracção	pág. 112
5.1 Acessórios para a lavagem	pág. 114
5.2 Lavagem com água fria	pág. 114
5.3 Lavagem com água quente	pág. 115
5.4 Operações para enxaguar	pág. 116
5.6 Técnica de lavagem por extracção	pág. 117
5.7 Lavagem de vidros	pág. 117
6. Limpeza e manutenção do aparelho	pág. 118
6.1 Como descalcificar o aparelho	pág. 119
7. Garantia	pág. 120

Descrição do aparelho



ACESSÓRIOS

- 15. Tubo flexível do aspirador
- 16. Bocal transparente - grande
- 17. Escova para pavimentos duros
- 18. Bocal transparente - pequeno (opcional)
- 19. Escova para tapetes e/ou pavimentos
- 20. Acessório para lavar vidros (opcional)
- 21. Shampoo (quando fornecido)
- 22. Dois tubos de extensão
- 23. Bocal múltiplo uso (quando fornecido)
- 24. Bocal com pincel (quando fornecido)
- 25. Bocal tipo lança (quando fornecido)
- 26. Filtro para aspiração de líquidos
- 27. Filtro de papel (quando fornecido)
- 28. Filtro de tecido (quando fornecido)
- 29. Saco para recolher o pó (quando fornecido)
- 30. Punho para tubos de extensão (quando fornecido)

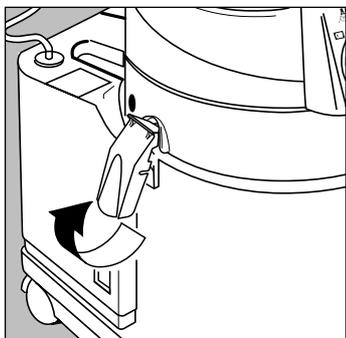


1. Advertências

- 1) **Ler com muita atenção este Manual de Instruções antes de utilizar o aparelho.**
- 2) O aparelho utilizado contém vapor sob pressão: qualquer uso impróprio pode resultar perigoso. O aparelho destina-se a um uso doméstico e a um uso no jardim, hobby e bricolage; são excluídas as utilizações de tipo industrial. A empresa produtora não assume nenhuma responsabilidade por eventuais danos provocados pelo uso impróprio do aparelho.
- 3) **Tirar sempre a ficha da tomada de corrente eléctrica quando o aparelho não está sendo utilizado ou antes de efectuar qualquer operação de manutenção ou limpeza do aparelho.**
- 4) Antes de utilizar o aparelho, verificar que a tensão da rede eléctrica corresponda àquela indicada na plaquinha dos dados e das características do aparelho, montada sob a alça.
- 5) Ligar o aparelho apenas em tomadas de corrente que tenham uma capacidade mínima de 10 Amp e que disponham de uma eficaz ligação de terra.
- 6) **Não deixar o aparelho ligado sem vigilância e mantê-lo fora do alcance de crianças e pessoas incapazes.**
- 7) Evitar o contacto do vapor com a pele. A sua alta temperatura pode causar graves queimaduras. Não dirigir o jacto de vapor em direcção de pessoas ou animais e de objectos ou superfícies que não sejam resistentes a estas temperaturas.
- 8) Não dirigir o jacto em direcção de pessoas ou animais ou utilizá-lo sobre superfícies ou objectos que não resistam à temperatura de funcionamento do aparelho.
- 9) Não puxar o cabo de alimentação do aparelho para desligar a ficha da tomada da corrente eléctrica. Antes de limpar com vapor os objectos que funcionam eléctricamente ou aparelhos electrodomésticos (fornos eléctricos, refrigeradores, aspiradores de cozinha, etc.) é necessário desligar a ficha destes aparelhos da tomada de corrente eléctrica. E antes de voltar a ligá-los, é aconselhável esperar até quando tudo estiver completamente seco, pois eventuais resíduos de água podem provocar perigosas descargas eléctricas.
- 10) Evitar o contacto da água quente ou do vapor com a pele, pois a temperatura elevada poderia causar sérias queimaduras.
- 11) Não manusear a ficha de corrente eléctrica com as mãos molhadas.
- 12) Não lavar o aparelho com tricloretileno ou com outros solventes. Usar exclusivamente água e normais detergentes líquidos.
- 13) Não introduzir nenhum tipo de detergente no depósito de água por a função vapor. Utilizar única e exclusivamente água.
- 14) Não passar o aparelho sobre o cabo eléctrico, para evitar causar danos ao sistema de isolamento.
- 15) Não puxar pelo cabo de alimentação no intento de tirar a ficha da tomada de corrente eléctrica.
- 16) Não fechar portas sobre o cabo e tão pouco esfregá-lo contra os cantos. Mantê-lo longe das superfícies aquecidas.
- 17) Não aspirar fósforos, cinzas ou tocos de cigarro ainda acesos.
- 18) Não aspirar líquidos inflamáveis.
- 19) Evitar de aspirar objectos duros ou cortantes para não danificar o saco recolhedor de pó e o aparelho. Não utilizar o aparelho para aspirar pregos, alfinetes, parafusos, moedas ou objectos metálicos.
- 20) Antes de pôr em funcionamento o aparelho, certificar-se que os filtros necessários estejam bem instalados em seu alojamento.
- 21) Uma vez terminado o uso do aparelho, antes de guardá-lo, retirar o tubo flexível e o pequeno tubo de distribuição e, em seguida, limpar o pequeno tubo de distribuição accionando a alavanca de distribuição.
- 22) Controlar periodicamente os filtros de saída do ar e, se for o caso, substituí-los.
- 23) Depois da eventual lavagem do filtro para a aspiração dos líquidos, assegurar-se que o mesmo esteja perfeitamente seco, antes de colocá-lo de novo em seu alojamento.
- 24) **Prestar muita atenção ao usar o aparelho sobre escadas.**
- 25) Não deixar o aparelho exposto aos agentes atmosféricos (chuva, gelo, sol, etc.).
- 26) Não colocar em funcionamento o aparelho quando o mesmo apresenta qualquer defeito. Não utilizá-lo com o cabo de alimentação ou a ficha estragados. Caso o aparelho caia, ou for deixado fora de casa, ou for molhado ou imergido na água, deve-se levá-lo a um Centro de Assistência Técnica Autorizado.
- 27) Para eventuais reparações, dirigir-se exclusivamente ao próprio revendedor ou directamente a um Centro de Assistência Técnica Autorizado.

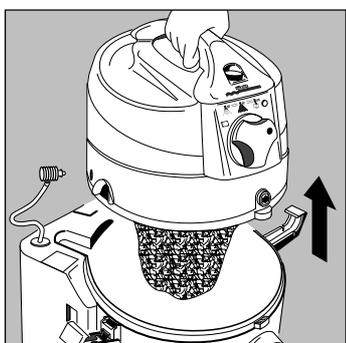
CONSERVAR ESTE MANUAL DE INSTRUÇÕES.

O fabricante reserva-se o direito de introduzir, sem algum aviso prévio, modificações aos aparelhos e aos acessórios presentes no equipamento base. Este aparelho está em conformidade com a Directiva 73/23 e 93/68 CEE e com a Directiva 89/336 CEE relativa à compatibilidade electromagnética.

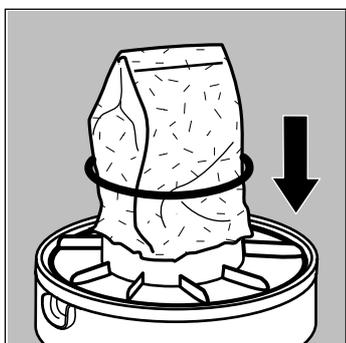


2. Como preparar o aparelho para poder utilizá-lo

Desenganchar a unidade motor intervindo sobre os respectivos ganchos, puxando-os para fora.



Levantar a unidade motor utilizando a alça predisposta para esta função; retirar os acessórios colocados na parte interior do tambor e montar o aparelho utilizando os componentes necessários, segundo o tipo de limpeza que se deve efectuar.



3. Função de aspirador

Este aparelho é essencialmente um poderoso e versátil aspirador de pó.

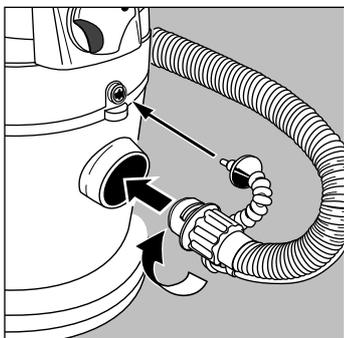
Certificar-se que o saco de protecção do motor de papel (27) ou aquele de tecido (28) (quando fornecido) esteja enfiado sobre o cesto de protecção do motor.

O filtro de papel deve ser fixado com o anel adequado para bloquear o saco (quando fornecido, se encontrará no equipamento base) ou com um elástico qualquer.



O saco para recolher o pó tem uma grande capacidade (29) (quando fornecido) e deve ser montado na parte interior do tambor, enfiando o colar de papelão ao redor da boca de aspiração.

OBS.: Prestar muita atenção para não aspirar líquidos com filtros de papel ou de tecido.

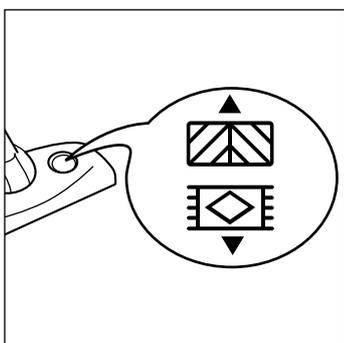


Inserir o tubo flexível na abertura de aspiração do aparelho, rodando o bocal do tubo em sentido horário até quando este não resultar perfeitamente fixado.

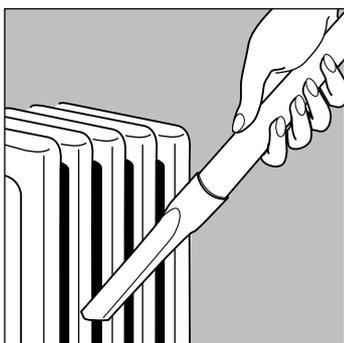
Inserir o pequeno tubo de erogação de líquidos (7); mesmo não sendo necessário para a função de aspirador de pó, serve para evitar qualquer incômodo durante as operações de limpeza. Aplicar os tubos de extensão na pega e, na outra extremidade, o acessório de limpeza apropriado para o tipo de operação de limpeza a efectuar.

3.1 Acessórios do aspirador

Escova para tapetes e/ou pavimentos (quando fornecida)



Aspira eficazmente o pó dos pavimentos (mármore, tijoleira) e dos tapetes ou alcatifas. Quando o pedal é premido no sentido do símbolo “pavimentos duros” (), as cerdas posicionam-se do lado de fora para tornar a limpeza dos pavimentos duros mais eficaz; esta posição é aconselhada para limpar os pavimentos em profundidade e em caso de pavimentos com junções pronunciadas; quando o pedal é premido no sentido do símbolo “tapetes” (), as cerdas ficam recolhidas no interior; a escova está pronta para limpar as superfícies têxteis e também os pavimentos “delicados”, tais como parquet, mármore, etc.



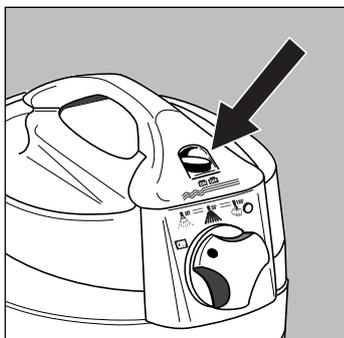
Bocal em forma de lança (quando fornecida)

É utilizado para recolher migalhas, pó e pequeno detritos. É o sistema ideal em qualquer lugar onde seja difícil entrar (por exemplo: entre os elementos do sistema de aquecimento, ou no interior do automóvel, nos cantos, nas esquinas, etc.).

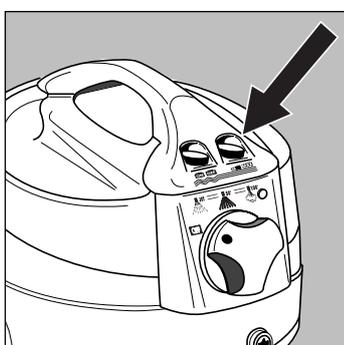


Bocal múltiplo uso (quando fornecida)

É utilizado para a limpeza dos sofás, das poltronas, das tapeçarias, interiores de automóveis, cortinados, etc.



Após de ter inserido no tubo flexível o acessório necessário para a limpeza, basta introduzir a ficha na tomada de corrente e ligar o aparelho, carregando **SOMENTE** no botão ON / OFF da aspiração (3). Para interromper a aspiração, basta carregar novamente no botão.



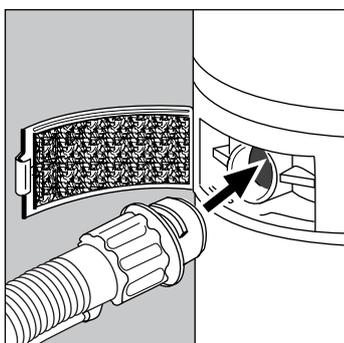
3.2 Versão electrónica

É possível que o Vosso aparelho disponha de um cursor para o controlo electrónico da potência de aspiração (que serve para regular a sua potência segundo o tipo de tecido a tratar e o tipo de sujidade a limpar). Portanto, antes de ligar o aparelho, é aconselhável colocar o cursor na posição de aspiração mínima.

- **Potência máxima:** é a aconselhada para sujidades pesadas (seixos, terriço, etc.) sobre pavimentos duros, pavimentos de tecido e alcatifas com pelo longo, cantos, esquinas, bordas, etc.

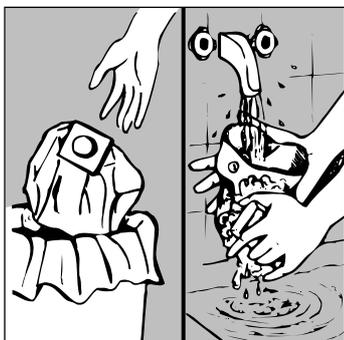
- **Potência média:** permite economizar energia eléctrica e aumenta a silenciosidade do aparelho. É mais que suficiente para eliminar o pó de pavimentos duros e de tapeçarias.

- **Potência mínima:** é indispensável para a aspiração sobre objectos delicados e leves: revestimentos de tecidos leves, para evitar que o tecido seja aspirado e, desta forma, torne tão difícil a operação de limpeza.



Soprador

Graças a um pequeno estratagema a abertura para a saída do ar pode ser transformada num prático soprador, especialmente indicado para eliminar folhas, terriço, limpar cantos que dificilmente seria possível alcançar, etc., de sacadas e varandas. Para abrir o postigo que se encontra sobre a unidade do motor, é suficiente puxar para o lado externo a alavanca e enfiar a parte terminal do tubo flexível na abertura para a saída do ar. Ligar o aparelho carregando somente no botão ON / OFF (fig. 3).



3.3 Manutenção dos filtros de papel ou de tecido

Para utilizar o aparelho em função de aspirador de pó, é necessário substituir periodicamente o filtro de papel (27) (quando está previsto); ao contrário, o filtro de tecido (28) (quando está previsto) pode ser lavado periodicamente com água e sabão.

É importante que, antes de utilizá-lo novamente, o filtro de tecido esteja completamente seco.

Quando se deseja utilizar o aspirador para limpar um tipo de pó extremamente fino, (por exemplo: cinzas, talco, etc.) temos a sensação que o filtro (de papel ou de tecido) esteja limpo. Porém, na realidade, pode estar entupido por estas substâncias que impedem a passagem normal do ar, prejudicando a boa eficácia do aspirador.

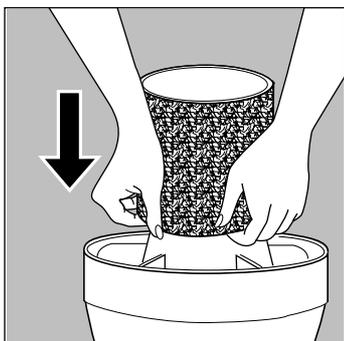
Nestas situações, é aconselhável substituir o filtro de papel, ou lavar aquele feito em tecido.



4. Função de aspirador de líquidos

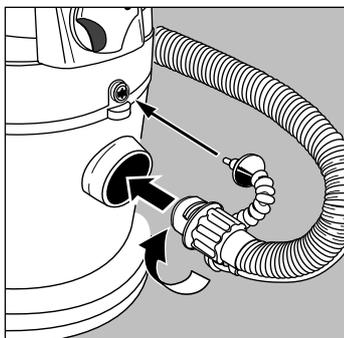
Esta função permite enfrentar todas aquelas pequenas situações de emergência quando encontramos a necessidade de recolher líquidos esparramados sobre uma superfície pavimentada.

Por exemplo: desentupir um lavatório, ou pequenas formas de alagamento (por exemplo: máquina de lavar roupa, máquina de lavar pratos, caves, etc., porém cuidando de não mergulhar o aparelho na água).



Desenganchar a unidade motor intervindo sobre os respectivos ganchos de bloqueio (assim como está descrito no parágrafo “Como preparar o aparelho para utilizá-lo”).

Em seguida, levantar a unidade motor e inserir o cesto de proteção do motor para o aspirador de líquidos (26).



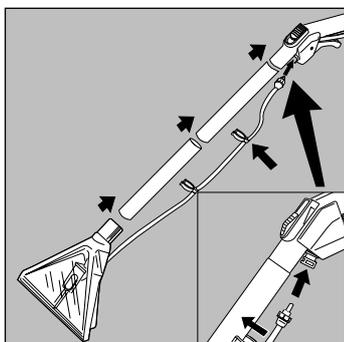
Enganchar novamente a unidade motor ao tambor, inserir o tubo flexível na abertura de aspiração do aparelho rodando o bocal do tubo em sentido horário até quando não resultar bem fixado. Ligar o pequeno tubo de e rogação de líquidos (7) à unidade do motor pressionando bem ao fundo.

4.1 Acessórios para aspirar líquidos

Bocal grande transparente (16)

É o mais apropriado para aspirar líquidos sobre pavimentos ou tapetes e alcatifas. Inserir o bocal grande transparente nos tubos de extensão, e o pequeno tubo de e rogação de líquidos (já fixado no bocal) inseri-lo nos tubos de extensão usando as clips.

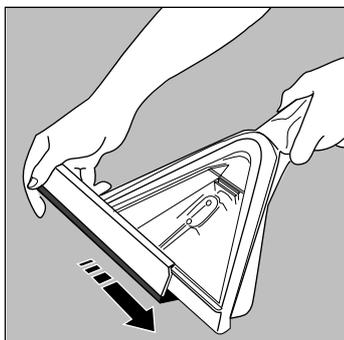
Em seguida, inseri-lo no cabo do tubo flexível, empurrando com firmeza até ao fundo.



Acessório: escova para aspirar sobre pavimentos duros

Para utilizar o bocal grande transparente sobre pavimentos duros, basta inserir o acessório indicado (17).

É suficiente enfiá-lo cuidadosamente nas guias do bocal para evitar que se desenganche durante o seu utilizo.



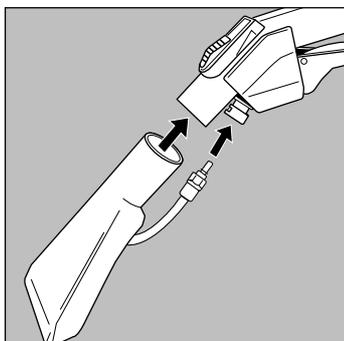
Bocal em forma de lança (25)

É o mais apropriado para aspirar líquidos nos pontos onde o acesso se torna mais difícil, ou no caso de lavatórios entupidos.

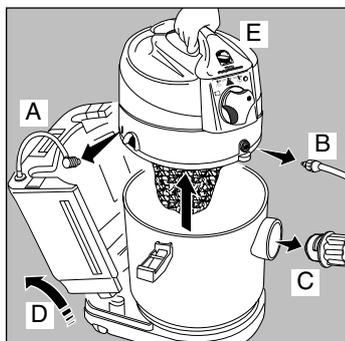
Bocal pequeno transparente (18)

É o mais apropriado para aspirar líquidos despejados acidentalmente sobre tapeçarias, sofás, móveis, alcatifas, etc.

Inserir o bocal directamente no cabo. Em seguida, inseri-lo no cabo do tubo flexível, empurrando com firmeza até ao fundo.



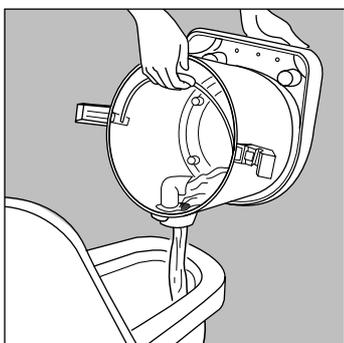
Ligar o aparelho carregando somente no botão ON / OFF de aspiração.



ATENÇÃO: quando o tambor recolhedor de líquido estiver cheio de água, graças a um dispositivo especial, será automaticamente interrompida a função de aspiração.

Neste momento, é necessário desligar o motor, tirar a ficha da tomada e esvaziar o tambor.

4.2 Como esvaziar o tambor recolhedor de líquido.



Para esvaziar o tambor recolhedor de líquido basta desenganchar os acessórios seguindo esta ordem: antes, o pequeno tubo de aspiração de líquidos (a); em seguida, o pequeno tubo para erogar (b); o mecanismo para inserir o tubo flexível de aspiração (c); a unidade externa (d); e, finalmente, a unidade motor do aparelho (e).

Esvaziar o tambor que recolhe os líquidos, segurando-o pela alça indicada para este uso (quando fornecida).



5. Função de lavagem por

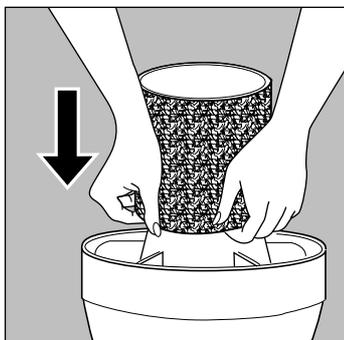
A técnica de lavagem por extracção consiste em molhar com uma solução detergente (de água com shampoo) e aspirar - aliás, como dizíamos, aspirar extraindo - essa mesma solução, de forma a eliminar a sujidade e permitir conseqüentemente a limpeza perfeita de qualquer superfície.

ATENÇÃO: certificar-se que todos os tecidos e as superfícies que devem ser lavadas sejam do tipo “resistente à lavagem por extracção”. Se tiver uma qualquer incerteza, é melhor experimentar num canto do tapete ou da superfície a limpar e aguardar até quando estiver completamente seco para verificar o resultado.

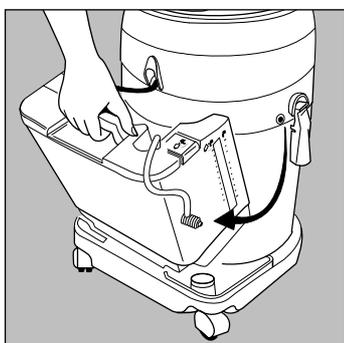
Ao utilizar detergentes diferentes daqueles indicados ou fornecidos (por exemplo: shampoo para lavar cabelos, detergente para lavar pratos, sabonete, etc.) permite ao fabricante de não assumir qualquer tipo de responsabilidade pelos eventuais prejuízos em tapetes, alcatifas, sofás, tapeçarias, etc.

OBSERVAÇÕES

Se a superfície textil a tratar já foi anteriormente lavada usando um shampoo diferente daqueles fornecidos ou aconselhados, pode verificar-se uma excessiva produção de espuma no interior do tambor recolhedor de líquidos do aparelho. Caso a espuma transborde pela tampa superior, é necessário desligar o aparelho e esvaziar imediatamente o tambor. Também por este motivo que recomendamos utilizar sempre o shampoo original fornecido ou aconselhado, pois não produz

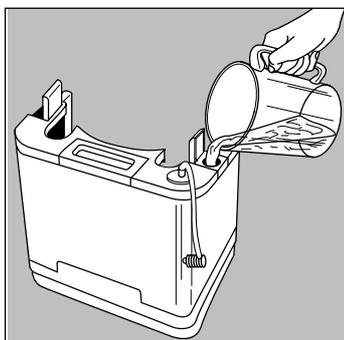


Desenganchar a unidade motor intervindo sobre os respectivos ganchos, puxando-os para fora (como está escrito no parágrafo “Como preparar o aparelho para utilizá-lo”). Certificar-se que o cesto de proteção do motor esteja inserido o filtro indicado para a aspiração de líquidos de poliuretano (26) e que não haja filtros de papel (27) ou de tecido (28).



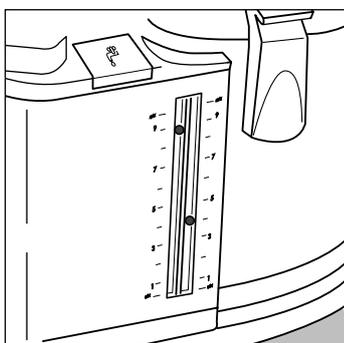
Enchimento do recipiente da base externa

Primeiramente, tirar o pequeno tubo de aspiração de líquidos e desenganchar a unidade externa; para levantá-la, basta usar a pega.

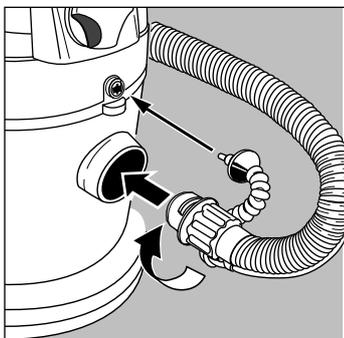


Para a função de lavagem com vapor ou para enxaguar, encher de água o recipiente da base externa onde está indicado o símbolo da torneira, até ao nível “Max”.

Para a função de lavagem com água fria, proceder da seguinte maneira para o enchimento do recipiente: segundo as indicações da janela de indicador de nível (12), deve-se encher de água até quando a bolinha que indica o nível no lado direito alcance a marcação nº 9. Então, é possível acrescentar o shampoo até quando a mesma bolinha alcançar o nível indicado no “MAX”.

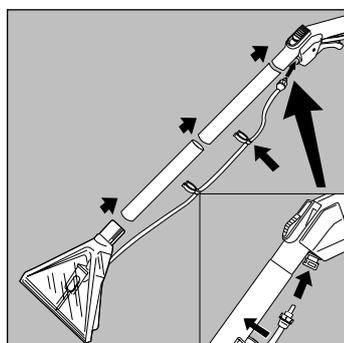


ATENÇÃO: Esta proporção é válida para quando se utiliza o detergente original. Em qualquer outro caso, o fabricante não assume qualquer responsabilidade por eventuais prejuízos causados em tecidos ou na máquina por causa de detergentes de outro tipo. De qualquer forma, é necessário seguir cuidadosamente todas as proporções indicadas no frasco de shampoo e usar o detergente apropriado (que não produz espuma).



Fechar as tampas e colocar novamente o recipiente da base externa na sua própria sede, inserindo o tubo de aspiração de líquidos (10) no aparelho, pressionando bem até ao fundo.

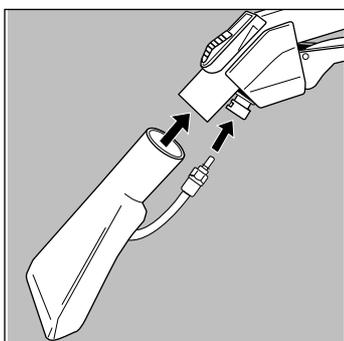
Ligar novamente a unidade motor ao tambor, inserir o tubo flexível na abertura de aspiração do aparelho, rodando o bocal do tubo em sentido horário até quando não resultar bem fixo. Inserir o tubo de e rogação de líquidos (7) na unidade motor, pressionando bem até ao fundo.



5.1 Acessórios para a lavagem por extracção

Bocal grande transparente (16)

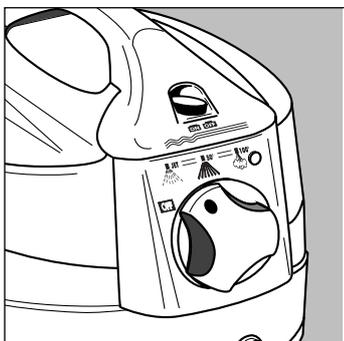
É o mais indicado para a lavagem de pavimentos ou de tapetes e alcatifas. Inserir o bocal grande transparente no tubo de extensão e o tubo de e rogação de líquidos na pega do tubo flexível, pressionando e rodando em sentido horário. Para a lavagem de pavimentos duros, aplicar o acessório apropriado (a escova, 17) (como descrito no parágrafo 4.1).



Bocal pequeno transparente

É o mais indicado para a lavagem por extracção de tapeçarias, de sofás e revestimentos têxteis verticais, de parte interiores de automóvel, etc.

Aplicar o bocal directamente na pega. Inserir o tubo de e rogação de líquidos na pega do tubo flexível, pressionando bem até ao fundo. Após ter aplicado o acessório adequado ao aparelho, é possível ligar a ficha à tomada de corrente eléctrica, posicionando o indicador no tipo de lavagem a ser efectuada.



5.2 Lavagem com água fria

Este tipo de lavagem, com água fria, é especialmente aconselhado para a limpeza de pavimentos duros, delicados e não encerados (por exemplo: pavimentos de cerâmica, parquet, ou qualquer tipo de pavimento têxtil, como tapetes, alcatifas, etc.).

Aplicar ao aparelho o tipo de acessório adequado ao tipo de lavagem a ser efectuada.

Posicionar o indicador (5) no símbolo “JET”, pronto para molhar a superfície com a solução de água e shampoo.

Iniciar a lavagem assim como está indicado no parágrafo 5.6 (“Técnica para a lavagem por extracção”).

5.3 Lavagem com água quente

Aconselhamos a lavagem com água quente em presença de sujidade pesada, para a limpeza de pavimentos duros não encerados, como, por exemplo, azulejos, cerâmica e linoleum).

É aconselhável também para a limpeza de espelhos e janelas, utilizando sempre o acessório adequado.

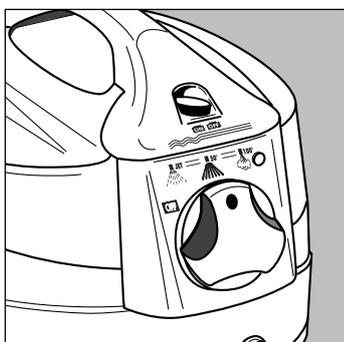
ATENÇÃO: Para lavar janelas com água quente ou vapor quando a temperatura externa está baixa (muito frio), é necessário antes aquecer os vidros delicadamente com um jacto de água quente ou de vapor e, em seguida, passar novamente um jacto mais forte para evitar de quebrar o vidro por causa das repentinas alteração de temperatura.

Aplicar o acessório adequado ao tipo de lavagem a ser efectuada.

Posicionar o indicador na posição de **50º**, aguardando cerca de um minuto; em seguida, um forte jacto de água quente será a solução eficaz contra a sujidade mais resistente.

ACONSELHAMOS que, caso a sujidade seja muito resistente, se proceda seguindo estas indicações:

- iniciar com a função “aspirador de pó e de sólidos”, seguindo as instruções evidenciadas no relativo parágrafo;
- preparar a máquina para a lavagem por extracção e continuar com a lavagem das superfícies da seguinte maneira:
 - posicionar o indicador na posição “água quente” e usar a alavanca de erogação para molhar a superfície a tratar com a solução detergente;
 - aguardar por um ou dois minutos, para que a solução detergente possa agir em profundidade;
 - carrregar no botão de aspiração e passar sobre a superfície usando somente a função de aspiração (não utilizar a alavanca de erogação);
 - enxaguar, seguindo as instruções em seguida indicadas.



5.4 Operações para enxaguar

Depois de utilizar a solução detergente, é possível eventualmente enxaguar as superfícies lavadas, utilizando a função de erogação de água limpa para eliminar qualquer resto de detergente.

Aconselhamos efectuar esta operação somente nos casos onde haja maior dificuldade em tirar os resíduos de solução detergente (como, por exemplo, nas superfícies têxteis). Para esta função, é necessário aplicar ao aparelho os mesmos acessórios utilizados para a “lavagem por extracção”.

Tratar a superfície com a mesma técnica da “lavagem por extracção”.

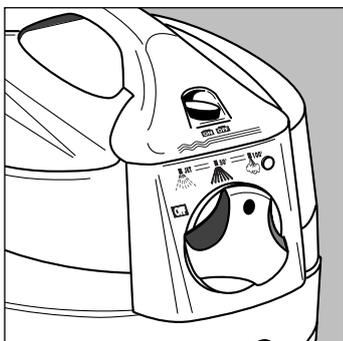
5.5 Lavagem com vapor

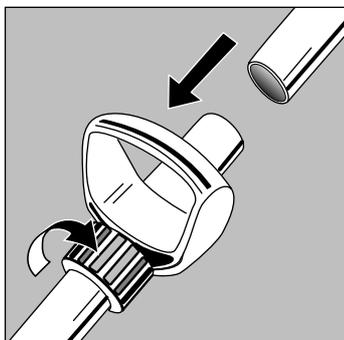
A lavagem por extracção utilizando o vapor é aconselhada nos casos onde seja necessário obter a máxima higiene dos pavimentos duros, não delicados e não encerados (por exemplo: pavimentos de cerâmica, de todos os tipos de azulejos, linoleum, etc.) e para a limpeza de superfícies de vidro.

OBS.: Para evitar de consumir inutilmente energia eléctrica, basta manter ligada a chaleira durante o tempo necessário para a função a vapor.

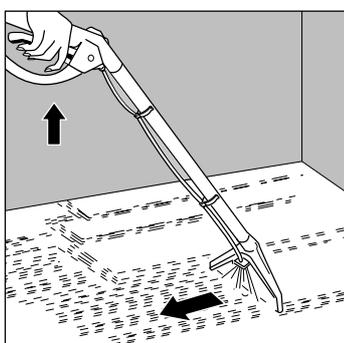
Posicionar o indicador (5) no símbolo **100°** e aguardar por dois minutos para obter o vapor; utilizar sobre a superfície com a mesma técnica da “lavagem por extracção” (veja o parágrafo 5.6).

OBSERVAÇÃO: é de se considerar completamente normal se sair água antes do que o vapor (não é um sinal de mal funcionamento do aparelho).





Inserir na pega os tubos de extensão (22), e na outra extremidade o acessório de limpeza apropriado ao tipo de operação a ser efectuada. Para tornar mais fácil a operação de limpeza quando se utilizam os tubos de extensão, aplicar a pega (quando fornecida) (30).



5.6 Técnica de lavagem por extracção

A técnica de lavagem por extracção - quer com água fria, quer com água quente, ou com vapor - é a seguinte:

- molhar a superfície a tratar com a solução detergente ou jacto de vapor utilizando a alavanca de e rogação (2), contemporeaneamente aspirar, carregando no botão adequado (de trás para frente).

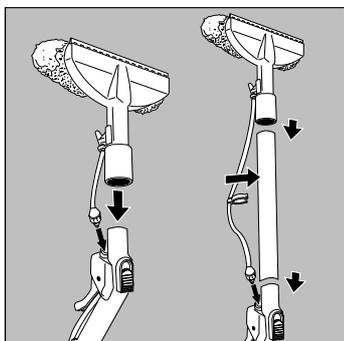
- passar mais de uma vez sobre a superfície tratada somente com a função de aspiração, sem carregar na alavanca de e rogação.

As superfícies tratadas resultarão secas e limpas da sujidade.

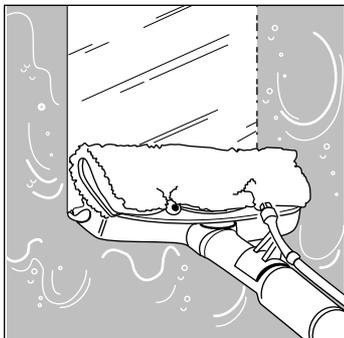


5.7 Lavagem de vidros

O acessório indicado para lavar os vidros (quando fornecido) é uma válida ajuda para a limpeza das superfícies de vidro. Se o Vosso aparelho não o tiver em dotação, é possível pedi-lo ao Vosso revendedor (como acessório opcional).



Enganchar o acessório directamente na pega ou, se tornar mais fácil o trabalho, nos tubos rígidos de extensão; neste caso, inserir o tubo de e rogação mais comprido nos tubos de extensão (usar as clips).



Os vidros podem ser lavados com água fria, quente ou com vapor; de qualquer forma, seguir a seguinte técnica: molhar com água ou jacto de vapor a superfície a lavar, passando o acessório do lado da esponja; sucessivamente, enxugar o vidro, virando o acessório do lado do rodo de plástico; contemporaneamente, aspirar.

Atenção: em condições de baixa temperatura, é aconselhável aquecer o vidro delicadamente com um jacto de vapor, para evitar de quebrá-lo por causa das repentinas alterações de temperatura.



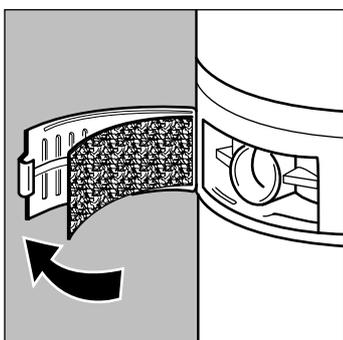
6. Limpeza e manutenção do aparelho

Atenção: antes de efectuar qualquer operação de limpeza e manutenção, desligar a ficha de alimentação da tomada de corrente eléctrica.

Após ter utilizado o aparelho para a lavagem por extracção ou para aspirar líquidos, aconselhamos, para manter a melhor higiene, enxaguar todos os acessórios, através da aspiração de alguns litros de água limpa; desta forma, é possível limpar seja os acessórios, seja o interior do tubo flexível.

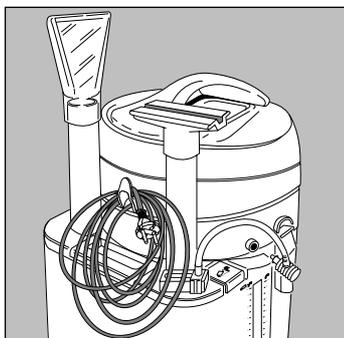
Também aconselhamos esvaziar sempre o tambor recolhedor de líquidos depois de cada lavagem (ver o parágrafo 4.2).

Após esvaziar e enxaguar o tambor de recolha de líquidos, é necessário tirar o filtro para a aspiração dos líquidos (26), lavá-lo com água corrente limpa e deixá-lo enxugar antes de utilizá-lo novamente. O filtro para a aspiração de líquidos deve ser conservado completamente seco para favorecer a sua duração. Em caso contrário, por causa da sua especial composição, poderá deteriorar-se.



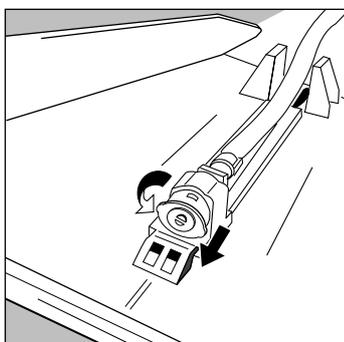
Substituir periodicamente o filtro da saída do ar que se encontra no interior do postigo situado na unidade motor.

Para abrir o postigo é suficiente puxar a alavanca para fora.



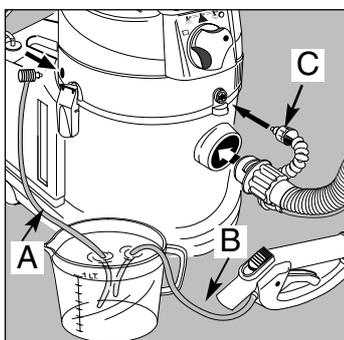
Controlar periodicamente se a boia colocada no interior da cesta que protege o motor está livre de se mexer.

Para guardar o aparelho, enrolar o cabo de alimentação ao redor da alça situada na parte posterior da unidade motor (verificando se apresenta estragos ou abrasões).



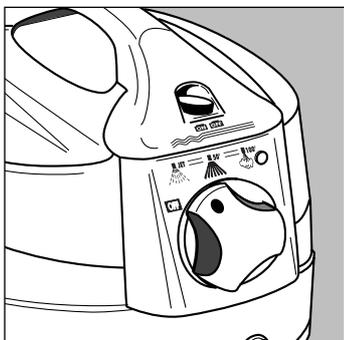
Limpeza do bico dos bocais transparentes

Caso haja sujeira no bico de erogação (no bocal transparente, grande ou pequeno), resolver o problema tirando o bico, rodando em sentido anti-horário e puxando. Limpar com água corrente e inseri-lo novamente no seu lugar.



6.1 Como decalcificar o gerador de vapor

Depois de ter utilizado cerca de 8 ou 10 vezes o aparelho com a função de vapor, aconselhamos efectuar uma lavagem para decalcificá-lo, evitando que a acumulação de calcário possa prejudicar o funcionamento do aparelho. Basta preencher um recipiente com um litro de água e acrescentar 125 ml de solução decalcificante (ácido cítrico) e mexer por certo tempo.



Ligar os dois pequenos tubos (A) e (B) em dotação: o tubo (A) na abertura da unidade motor, o tubo (B) na abertura da pega do tubo flexível, o tubo de erogação de líquidos no seu lugar (C). Estando no OFF, posicionar o indicador de “tipo de lavagem” sobre “lavagem com água fria” e pôr em funcionamento o aparelho, carregando na alavanca de erogação com a faixa apropriada durante cerca de 30 minutos. Sucessivamente enxaguar somente com água fria por cerca de 10 minutos.

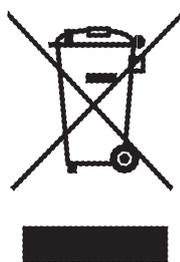
OBS.: A lavagem para decalcificar deve ser efectuada somente quando o aparelho estiver completamente frio.

7. Garantia

Caso o aparelho necessitar de assistência técnica (e também para comprar peças sobressalentes e acessórios: filtros, acessórios, shampoo, etc.) é aconselhável dirigir-se exclusivamente ao Vosso revendedor de confiança ou directamente a um Centro de Assistência Técnica Autorizado.

Recomenda-se utilizar exclusivamente peças sobressalentes e acessórios originais para manter inalterada a eficiência de seu aparelho e não deixar decair a garantia.

O fabricante reserva-se o direito de introduzir, sem algum aviso prévio, modificações aos aparelhos e aos acessórios presentes no equipamento base.



ADVERTÊNCIAS PARA A ELIMINAÇÃO CORRECTA DO PRODUTO NOS TERMOS DA DIRECTIVA EUROPEIA 2002/96/EC.

No fim da sua vida útil, o produto não deve ser eliminado juntamente com os resíduos urbanos.

Pode ser depositado nos centros especializados de recolha diferenciada das autoridades locais ou, então, nos revendedores que forneçam este serviço. Eliminar separadamente um electrodoméstico permite evitar possíveis consequências negativas para o ambiente e para a saúde pública resultantes de uma eliminação inadequada, além de que permite recuperar os materiais constituintes para, assim, obter uma importante poupança de energia e de recursos.

Para assinalar a obrigação de eliminar os electrodomésticos separadamente, o produto apresenta a marca de um contentor do lixo com uma cruz por cima.